

|                                    |                          |
|------------------------------------|--------------------------|
| ④ 科目名/Subject                      | 日本語史 I                   |
| ④ 曜日・講時/Day/Period                 | 後期 金曜日 4講時               |
| ④ 科目群/Categories                   | 大学院専門科目-国際文化研究科専門科目 (MC) |
| ④ 単位数/Credit(s)                    | 2                        |
| ④ 担当教員/Instructor                  | ZISK MATTHEW JOS         |
| ④ 科目ナンバリング<br>/Course Numbering    | -                        |
| ④ 使用言語<br>/Language Used in Course |                          |

|  |   |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
|--|---|----|---|----|---|----|--|----|---|----|--|----|--|----|---|----|--|----|--|-----|---|-----|--|-----|---|-----|---|-----|--|-----|--|
| ④ 授業題目<br>/Class Subject                                 | History of the Japanese Language I  |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| ④ 授業の目的と概要<br>/Object and Summary of Class               | In this class, we will learn about the history of the Japanese language from the perspective of phonology, grammar, lexicon, writing, dialect formation and language contact. After discussing the origins and affiliation of the Japanese language, we will look at the various changes that shaped the language starting in the Nara period (8th century) and covering all the way up to the end of the Edo period (17th to mid-19th century).  |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| ④ 学修の到達目標<br>/Goal of Study                              | The goal of this course is to gain a basic understanding of the major events and developments throughout history that shaped the Japanese language. At the same time, students taking this course will acquire the skills necessary to conduct basic historical linguistic research about the Japanese language and languages in general.   |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| ④ 授業内容・目的・方法<br>/Contents and progress schedule of class | <table border="1"> <tr> <td>概要</td> <td>The course is planned to proceed according to the following schedule. Adjustments may be made to the schedule to accommodate students' individual interests. In addition to practice questions given in class, students will be given homework assignments each week.</td> </tr> </table>   | 概要 | The course is planned to proceed according to the following schedule. Adjustments may be made to the schedule to accommodate students' individual interests. In addition to practice questions given in class, students will be given homework assignments each week. |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| 概要   | The course is planned to proceed according to the following schedule. Adjustments may be made to the schedule to accommodate students' individual interests. In addition to practice questions given in class, students will be given homework assignments each week.   |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| ④ 授業内容・目的・方法<br>/Contents and progress schedule of class | <table border="1"> <tr><td>1.</td><td>Week 1 Introduction to Japanese historical linguistics</td></tr> <tr><td>2.</td><td>Week 2 Origins and affiliation of the Japanese language</td></tr> <tr><td>3.</td><td>Week 3 Old Japanese I: Sources and phonology</td></tr> <tr><td>4.</td><td>Week 4 Old Japanese II: Grammar, lexicon and dialects</td></tr> <tr><td>5.</td><td>Week 5 Old Japanese III: Writing and orthography (including the adoption of kanji)</td></tr> <tr><td>6.</td><td>Week 6 Japanese historical linguistics research methods I: Pre-modern dictionaries</td></tr> <tr><td>7.</td><td>Week 7 Early Middle Japanese I: Sources and phonology</td></tr> <tr><td>8.</td><td>Week 8 Early Middle Japanese II: Grammar, lexicon and dialects</td></tr> <tr><td>9.</td><td>Week 9 Early Middle Japanese III: Writing and orthography (the birth of kana and kanbun kundoku)</td></tr> <tr><td>10.</td><td>Week 10 Early Middle Japanese IV: The 'sinification' of Japanese (the influence of kanbun kundoku on the Japanese language)</td></tr> <tr><td>11.</td><td>Week 11 Japanese historical linguistics research methods II: Concordances and online corpora</td></tr> <tr><td>12.</td><td>Week 12 Late Middle Japanese I: Sources and phonology</td></tr> <tr><td>13.</td><td>Week 13 Late Middle Japanese II: Grammar, lexicon, dialects and writing and orthography</td></tr> <tr><td>14.</td><td>Week 14 Early Modern Japanese I: Sources and phonology</td></tr> <tr><td>15.</td><td>Week 15 Early Modern Japanese II: Grammar, lexicon, dialects and writing and orthography</td></tr> </table> | 1. | Week 1 Introduction to Japanese historical linguistics  | 2. | Week 2 Origins and affiliation of the Japanese language | 3. | Week 3 Old Japanese I: Sources and phonology | 4. | Week 4 Old Japanese II: Grammar, lexicon and dialects | 5. | Week 5 Old Japanese III: Writing and orthography (including the adoption of kanji) | 6. | Week 6 Japanese historical linguistics research methods I: Pre-modern dictionaries | 7. | Week 7 Early Middle Japanese I: Sources and phonology | 8. | Week 8 Early Middle Japanese II: Grammar, lexicon and dialects | 9. | Week 9 Early Middle Japanese III: Writing and orthography (the birth of kana and kanbun kundoku) | 10. | Week 10 Early Middle Japanese IV: The 'sinification' of Japanese (the influence of kanbun kundoku on the Japanese language) | 11. | Week 11 Japanese historical linguistics research methods II: Concordances and online corpora | 12. | Week 12 Late Middle Japanese I: Sources and phonology | 13. | Week 13 Late Middle Japanese II: Grammar, lexicon, dialects and writing and orthography | 14. | Week 14 Early Modern Japanese I: Sources and phonology | 15. | Week 15 Early Modern Japanese II: Grammar, lexicon, dialects and writing and orthography |
| 1.   | Week 1 Introduction to Japanese historical linguistics  |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| 2.   | Week 2 Origins and affiliation of the Japanese language   |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| 3.   | Week 3 Old Japanese I: Sources and phonology  |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| 4.   | Week 4 Old Japanese II: Grammar, lexicon and dialects   |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| 5.   | Week 5 Old Japanese III: Writing and orthography (including the adoption of kanji)  |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| 6.   | Week 6 Japanese historical linguistics research methods I: Pre-modern dictionaries  |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| 7.   | Week 7 Early Middle Japanese I: Sources and phonology   |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| 8.   | Week 8 Early Middle Japanese II: Grammar, lexicon and dialects  |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| 9.   | Week 9 Early Middle Japanese III: Writing and orthography (the birth of kana and kanbun kundoku)  |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| 10.  | Week 10 Early Middle Japanese IV: The 'sinification' of Japanese (the influence of kanbun kundoku on the Japanese language)   |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| 11.  | Week 11 Japanese historical linguistics research methods II: Concordances and online corpora  |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| 12.  | Week 12 Late Middle Japanese I: Sources and phonology   |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| 13.  | Week 13 Late Middle Japanese II: Grammar, lexicon, dialects and writing and orthography   |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| 14.  | Week 14 Early Modern Japanese I: Sources and phonology  |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| 15.  | Week 15 Early Modern Japanese II: Grammar, lexicon, dialects and writing and orthography  |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| ④ 授業内容・目的・方法<br>/Contents and progress schedule of class | <table border="1"> <tr> <td>試験</td> <td>There will be a take-home exam including a short report assigned at the end of the semester.</td> </tr> </table>  | 試験 | There will be a take-home exam including a short report assigned at the end of the semester.  |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |
| 試験   | There will be a take-home exam including a short report assigned at the end of the semester.  |    |   |    |   |    |  |    |   |    |  |    |  |    |   |    |  |    |  |     |   |     |  |     |   |     |   |     |  |     |  |

|  |  |
|--|--|
| <p>実務・実践的授業<br/>/Practical business</p> <p>※〇は、実務・実践的授業であることを示す。<br/>/Note: "〇" Indicates the practical business</p> |  |
| <p>成績評価方法<br/>/Evaluation Method</p>   | <p>Grades will be calculated as follows:<br/>Class participation: 30%<br/>Homework assignments: 30%<br/>Final exam (take-home): 40%</p>  |
| <p>教科書および参考書<br/>/Textbook and references</p>  | <p>There is no assigned textbook for this class. Instead, students will be given PDFs of papers and book chapters on the history of the Japanese language or historical linguistics in general to read for homework each week.</p>   |
| <p>授業時間外学修<br/>/Preparation and Review</p>   | <p>Students will be assigned readings from the textbook each week for homework and are required to actively engage in an online discussion forum about the class and textbook with their classmates and instructor.</p>  |
| <p>その他<br/>/In addition</p>  | <p>This class will be conducted entirely online through Google Classroom and Zoom while the BCP (Business Continuity Plan) level of the university is at 2 or above. If the BCP level is lowered to 1, then we may switch to live classes, depending on how many students are able to attend.</p>  |
| <p>更新日付<br/>/Last Update</p>   | <p>2021/06/16 16:23</p>  |
|  | <p>1単位の授業科目は、45時間の学修を必要とする内容をもって構成することを標準としています。1単位の修得に必要な学修時間の目安は、「講義・演習」については15～30時間の授業および授業時間外学修(予習・復習など)30～15時間、「実験、実習及び実技」については30～45時間の授業および授業時間外学修(予習・復習など)15～0時間です。<br/>One-credit courses require 45 hours of study. In lecture and exercise-based classes, one credit consists of 15-30 hours of class time and 30-15 hours of preparation and review outside of class. In laboratory, practical training, and practical skill classes, one credit consists of 30-45 hours of class time and 15-0 hours of preparation and review outside of class.</p> |